

---

**Joan Veny, *Petit Atlas Lingüístic del Domini Català*. Volum 7. Barcelona: Institut d'Estudis Catalans, 2019.**

---

L'any 2001 l'Institut d'Estudis Catalans asoleyaba'l primer volume d'una obra llargamente naguada, *Atlas Lingüístic del Domini Català* (ALDC), un proyeutu entamáu a principios de los años 50 del pasáu sieglu XX por Antoni Badia y Germà Colón que pasaría per destremaes etapes hasta qu'en 1989, darréu de la reestructuración del IEC, foi consideráu como llabor prioritariu de la Secció Filològica, quedando'l proyeutu baxo la direición de Joan Veny y Lúdia Pons i Griera. Esti gran entamu prevía una obra completa en nueve tomos, asoleyándose'l novenu l'any 2018.

Al empar, y col envís de facer «un petit atlas paral·lel al gran, més manejable», el Dr. Veny entamaría daqué depués otu llabor que podríamos considerar non estrictamente complementariu pero sí mui averáu al ALDC, el *Petit Atlas Lingüístic del Domini Català* (PALDC), concebíu tamién en nueve volúmenes y siguiendo les pautes marcaes naquelli, pero con un envís más didácticu y divulgativu, pensáu sobre too pa estudiantes de bachilleratu, universitarios y públicu interesao na llingua catalana. Escoyóse arrémente pa esta obra una presentación más cenciella, nunos volúmenes más pequeños de tamañu, con mapes sintéticos a color y unos comentarios llingüísticos pa cada mapa que faciliten a los lleutores, tanto a los más como a los menos avezaos, una bona consulta. El primer tomu asoleyárase l'any 2008 y darréu d'él, sistemáticamente cada dos años, fueron dándose a la imprenta los siguientes, conformando pel momentu la última entrega esti volume VII (2019) qu'agora reseñamos, dedicáu al léxicu patrimonial relativu a *los insectos y otros invertebraos, páxaros, animales xabaces y a los oficios*.

El volume sigue la estructura avezada, estremándose'l conxuntu de la obra en cinco capítulos:

El primeru, «Presentació» (páxs. 5-14), úfrenos tres seiciones curties: «1. Introducció» (páx. 7), onde se da cuenta de los conteníos del volume y los criterios siguiós pal estudiu. Faise referencia tamién a dalgunes anovaciones amestaes a lo llargo de los volúmenes publicaos y anótense con procuru tolos collaboradores del tomu; en «2. Convencions gràfiques» (páxs. 8-10) rellaciónense los correspondientes signos fonéticos (los de l'AFI pal catalán y los emplegaos nel ALDC) y el llistáu de les abreviatures; en «3. Relació dels punts d'enquesta» (páxs. 11-13), conséñense los llugares onde se fixeron les encuestes, 190 puntos en total, ya inxérense dos índices de los mesmos, unu numéricu y otu alfabéticu.

Sigue darréu'l capítulo II dedicáu a los «Mapes», con una primer seición de «Mapes introductoris», respexitivamente de los «Punts d'enquesta» (p. 17) y de «Comarques» (p. 18), mui apode al nuestro mou de ver pa lo que sedría un primer averamientu visual a la estensión de los territorios qu'abarca'l dominiu catalán.



Darréu (páxs. 19-259) inxerse lo que constitúi'l corpus principal del volume, un total de 157 mapes seleicionaos d'ente los 160 mapes y les 34 llistes de materiales non cartografíaos del volume paralelu del ALDC (2014) y xebraos d'esta miente:

*Seición a.* (páxs. 21-36), 2 mapes comparativos.

*Seición b.* (páxs. 29-56), 26 mapes fonéticos. Dedíquense 11 a cuestiones de vocalismu y 15 a consonantismu.

*Seición c.* (páxs. 59-78), 15 mapes d'otres variantes.

*Seición d.* (páxs. 81-89), 8 mapes de morfoloxía.

*Seición e.* (páxs. 93-259), 106 mapes dedicaos a léxicu. D'estos, 65 traten d'*Inseutos y otros invertebraos* (páxs. 93-135). *Páxaros* (con semeyes de les especies ya incluyendo tamién dellos mapes de términos rellacionaos cola so caza) (páxs. 136-179). *Animales xabaces* (páxs. 93-199). Los 41 mapes restantes céntrense nel léxicu de dalgunos oficios y presees emplegaes nellos (páxs. 203-259). Ente estos caberos l'autor decidió incluyir nesti tomu VII dos mapes (*el maestru y la maestra d'escuela*) que correspondíen nel cuestionariu al volume VIII, pa poder asina afitar una comparanza col léxicu de *maestru* de cualquier otu oficiu.

Les páxines caberes del volume incluyen los capítulos III (páxs. 263-276), que rellaciona una estimable bibliografía, hispánica y románica; IV (páxs. 279-286), dedicáu a terminoloxía llingüística; y V (páxs. 289-335), col índiz alfabéticu de pallabres qu'apaecen nos comentarios, remitiendo al mapa correspondiente. Pa una meyor estremación, márcase'l términu catalán en lletra redonda, los empréstamos van siguíos del nome, abreviáu o non, de la llingua d'aniciu y los étimos márcense con lletra versalina. Una «Taula» de conteníos pon puntu al volume.

Una nueva entrega del *Petit Atlas Lingüístic del Domini Català* qu'acoyemos, pola so precisión, xusteza, rigor científicu y consulta acionada, col mesmu enfotu col que recibimos los anteriores tomos. El so interés, perdemostráu nos seis volúmenes que lu preceden, sigue siendo'l mesmu, facilitando a romanistes ya hispanistes una llectura non solo siempre necesaria, sinón tamién clara, pedagóxica y amañosamente interpretativa. [Pilar Fidalgo Pravia-Academia de la Llingua Asturiana].

